

## ВИТЯГ

з протоколу №3

засідання вченої ради Інституту хімії та хімічних технологій  
Львівського національного університету "Львівська політехніка"  
від 9 листопада 2004 року

*Присутні: 21 член ради*

**СТУХАЛИ:** Інформацію проф. Ганіткевич М.Й. про підсумки 8-ї Міжнародної наукової конференції "Проблеми української термінології".

**УХВАЛИЛИ:** Підтримати ухвалу 8-ї Міжнародної наукової конференції "Проблеми української термінології" в п.5.1 "ДСТУ 2439-94 Елементи хімічні і речовини прості. Терміни та визначення основних понять. Умовні позначення" та застандартизувати 12 питомих українських слів (*срібло, золото, водень, вуглець, мідь, ртуть, азот, кисень, оливо, цина, сірка, залізо*) як назви хімічних елементів і водночас простих речовин, вилучивши теперішні латинські назви хімічних елементів (відповідно *Аргентум, Аурум, Гідроген, Карбон, Купрум, Меркурій, Нітроген, Оксиген, Плюмбум, Станум, Сульфур, Ферум*), що руйнують методику навчання у школах, середніх і вищих навчальних закладах й завдають шкоди розвитку української термінології та фахової мови; назви усіх хімічних елементів і простих речовин у перегляненому ДСТУ подавати з малої літери.

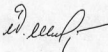
Ухвала прийнята одногосно.

Голова  
вченої ради ІХХТ



проф. Ятчишин Й.Й.

Вчений секретар



доц. Шаповал Й.М.